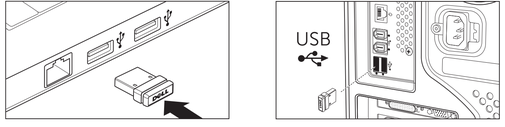
3



Dell.com/support

Dell.com/support/manuals

Dell.com/regulatory_compliance

2016-07
© 2016 Dell Inc.

Printed in China
3CTCM

Dell WK117 / WM117 / SD-9087

Wireless Keyboard and Mouse

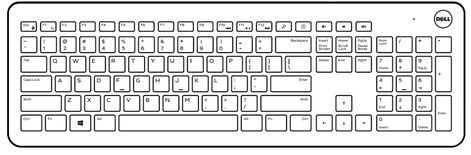
Quick Start Guide

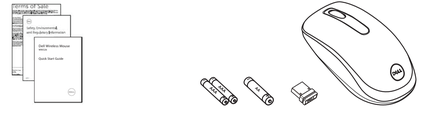
120 mm(H)

420mm(W)

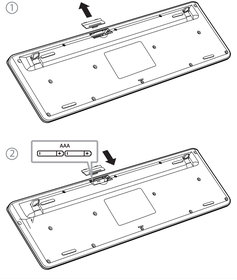
Outside Panel

Front Panel

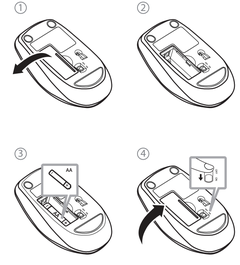




1



2



120 mm(H)

420mm(W)

Outside Panel

Safety, Environmental, and Regulatory Information

Информация относно безопасността, опазването на околната среда и нормативната уредба

安全、环境和监管信息

安全、環境與法規資訊

Informace o bezpečnosti, životním prostředí a souladu s předpisy

Oplysninger om sikkerhed, miljø og forordninger

Informatie over veiligheid, milieu en regelgeving

Ohutus-, keskkonna- ja õigusalane teave

Sähkötarkastusviranomaisten ilmoitukset ja turvallisuus- ja ympäristöohjeet

Informations sur la sécurité, l'environnement et les réglementations

Informationen zu Sicherheit, Umweltschutz und Vorschriften

Πληροφορίες για την ασφάλεια, το περιβάλλον και τους κανονισμούς

Biztonságra, környezetvédelemre és jogi szabályozásra vonatkozó információ

Informazioni sulla sicurezza, ambientali e sulle normative

注意事項、環境、および認可機関の情報

안전, 환경 및 규정사항

Drošības, vides, un reglamentējošā informācija

Saugos, aplinkosaugos ir reglamentinė informacija

Sigurtà, Ambjent, u Informazzjoni Regolatorja

Informasjon om sikkerhet, miljø og offentlige forskrifter

Informacje dotyczące bezpieczeństwa, ochrony środowiska i przepisów prawnych

Informações sobre segurança, meio ambiente e regulamentos

Informaţii privind siguranţa, mediul înconjurător şi actele normative

Информация о безопасности, защите окружающей среды и стандартах

Informaţii privind siguranţa, mediul înconjurător şi actele normative

Varnostne, okoljske in regulatorne informacije

Información de seguridad, medioambiental y reglamentaria

Information om säkerhet, miljö och reglering

Güvenlik, Çevre ve Düzenleme Bilgileri

Thông tin về An toàn, Môi trường và Điều chỉnh

Recycling Information

Dell recommends that customers dispose of their used computer hardware, monitors, printers, and other peripherals in an environmentally sound manner. Potential methods include reuse of parts or whole products and recycling of products, components, and/or materials.

For specific information on Dell's worldwide recycling programs, see **Dell.com/recycle**.

Informations sur le recyclage

Dell recommande à ses clients de mettre au rebut leurs matériel informatique, moniteurs, imprimantes et autres périphériques dans le respect de l'environnement. Les méthodes possibles incluent la réutilisation de pièces ou de produits dans leur intégralité et le recyclage des produits, composants et/ou matériels.

Pour obtenir des informations spécifiques sur les programmes mondiaux de recyclage Dell, rendez-vous sur le site **Dell.com/recycle**.

Informações de reciclagem

A Dell recomenda que os usuários se desfaçam de seus computadores, monitores, impressoras e outros periféricos usados de uma forma que não seja nociva ao ambiente. Os métodos potenciais incluem a reutilização de peças ou do produto inteiro, bem como a reciclagem de produtos, componentes e/ou materiais.

Para obter informações sobre os programas de reciclagem da Dell em todo o mundo, consulte **Dell.com/recycle**.

Información sobre reciclado

Dell recomienda a los clientes que desechen el hardware del equipo antiguo, monitores, impresoras y otros periféricos atendiendo a las normas de protección del ambiente. Métodos a seguir incluyen volver a utilizar las partes o productos enteros y el reciclado de productos, componentes y/o materiales.

Si desea obtener información específica sobre los programas internacionales de reciclaje de Dell, visite la página **Dell.com/recycle**.

Інформація про утилізацію

Компанія Dell рекомендує користувачам утилізувати старе комп'ютерне обладнання, монітори, принтери та інші периферійні пристрої без шкоди для довкілля. Зокрема, подумайте про можливість повторного використання окремих частин або виробів у цілому та переробку виробів, компонентів і (або) матеріалів.

Докладніше про програми утилізації продукції Dell в усьому світі див. на сайті **Dell.com/recycle**.

Thông tin về tái chế

Dell khuyến nghị khách hàng xử lý phần cứng máy tính, màn hình, máy in và các thiết bị ngoại vi khác đã sử dụng theo cách thức thân thiện với môi trường. Các phương pháp tiềm năng bao gồm việc tái sử dụng các bộ phận hoặc toàn bộ sản phẩm và tái chế sản phẩm, linh kiện, và/hoặc vật liệu.

Để biết thông tin cụ thể về chương trình tái chế toàn cầu của Dell, xem **Dell.com/recycle**.

Regulatory Notices

For Electromagnetic Compatibility (EMC), regulatory information and Safety Best Practices information, see the Regulatory Compliance home page on **Dell.com** at the following location: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Dell has determined that this product is a Class B harmonized product.

This product may contain built-in laser devices. To prevent any risk of exposure to laser radiation, do not disable or open the product assembly for any reason.

The product comply with safety requirements and are classified as Class 1 Laser Products, under the US DHHS Standard and IEC/EN60825-1 Laser Safety Standard. This device contain no user adjustments or any user serviceable or replaceable parts.

Réglementations

Pour en savoir plus sur la Compatibilité électromagnétique (EMC) et pour obtenir des informations sur les réglementations et les pratiques d'excellence en matière de sécurité, voir la page d'accueil Conformité aux réglementations sur **Dell.com** à l'emplacement suivant : **Dell.com/regulatory_compliance**.

Dell a déterminé que ce produit est un produit harmonisé de classe B.

Ce produit peut contenir des périphériques à laser intégré. Afin de prévenir tout risque d'exposition au rayonnement laser, ne désactivez jamais et n'ouvrez jamais un assemblage de produit, et ce sous aucun prétexte.

Ce produit est conforme aux normes de sécurité et est classé « Produits laser de classe 1 » d'après la norme américaine DHHS et la norme de sécurité laser IEC/EN60825-1. Ce périphérique ne permet aucun réglage par l'utilisateur ni ne contient aucune pièce réparable ou remplaçable.

Avisos de normalização

Para obter informações sobre compatibilidade eletromagnética, informações de normalização e informações sobre as boas práticas de segurança, consulte o site de conformidade normativa em **Dell.com** no seguinte local: **Dell.com/regulatory_compliance**.

A Dell determinou que este é um produto harmonizado Classe B.

Este produto pode conter dispositivos a laser. Para evitar o risco de exposição à radiação laser, não desmonte nem abra o produto por nenhuma razão.

Este produto está em conformidade com os requisitos de segurança e é classificado como "Produtos a laser Classe 1" pelo US DHHS Standard (Norma US DHHS) e pelo EN/IEC60825-1 Laser Safety Standard (Norma de segurança laser EN/IEC60825-1). Este dispositivo não contém ajustes que possam ser feitos pelo usuário e nem peças que possam ser reparadas ou trocadas pelo usuário.

Notificaciones reglamentarias

Para Compatibilidad Electromagnética (EMC), información reglamentaria y mejores prácticas de seguridad, consulte la página de inicio sobre Conformidad reglamentaria en el sitio **Dell.com** en la siguiente dirección: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Dell ha determinado que este producto es un producto Clase B armonizado.

Este producto puede contener dispositivos láser incorporados. Para evitar los riesgos de exposición a la radiación del láser, no desactive ni abra el ensamblaje del producto por ningún motivo.

El producto cumple con los requisitos de seguridad y está clasificado como Producto láser de Clase 1 según la norma del DHHS de EE. UU. y la norma de seguridad sobre productos láser CEI/EN60825-1. Este dispositivo no contiene ajustes por parte del usuario, ni tiene piezas que éste pueda reparar o sustituir.

Зауваження про відповідність нормативам

Для перегляду інформації про електромагнітну сумісність (EMC), відповідність нормативам та передовий досвід у сфері техніки безпеки відкрийте головну сторінку розділу "Відповідність нормативам" на сайті **Dell.com** за веб-адресою: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Компанія Dell визначила, що цей виріб являє собою гармонізований продукт Класу B.

Виріб може містити вбудовані лазерні пристрої. Для попередження факторів ризику, пов'язаних із дією лазерного випромінювання, за жодних обставин не розбирайте та не розкривайте виріб.

Виріб відповідає вимогам техніки безпеки та класифікований як лазерне обладнання Класу 1 відповідно до стандарту DHHS (США) та стандарту щодо безпеки лазерного обладнання IEC/EN60825-1. Пристрій не передбачає регулювання користувачем і не містить будь-яких компонентів, що підлягають обслуговуванню чи заміні.

Các thông báo quy định

Về Tương thích điện từ (EMC), thông tin về quy định và thông tin về Phương pháp thực hành an toàn tốt nhất, xem trang chủ về Tuân thủ quy định tại **Dell.com** tại địa chỉ sau: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Dell đã xác định sản phẩm này là sản phẩm phù hợp với Loại B.

Sản phẩm này có thể chứa các thiết bị laser tích hợp. Để tránh mọi rủi ro tiếp xúc với bức xạ laser, không hủy kích hoạt hoặc mở các bộ phận của sản phẩm vì bất kỳ lý do gì.

Sản phẩm tuân thủ các yêu cầu về an toàn và được phân loại thành Sản phẩm Laser Loại 1, theo Tiêu chuẩn của Bộ Dịch vụ Sức khỏe và Nhân sinh Hoa Kỳ và Tiêu chuẩn An toàn Laser IEC/EN60825-1. Thiết bị này không bao gồm điều chỉnh người dùng hoặc các bộ phận có thể thay thế hoặc tiện ích người dùng.

Air Travel Restrictions

Consult and abide by air travel restrictions applicable to electronic devices and the use and transportation of battery packs. For more information see the Regulatory Compliance homepage on **Dell.com** at the following location: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Restrictions liées aux voyages aériens

Pour les voyages, consultez et respectez les restrictions applicables aux appareils électroniques, ainsi qu'à l'utilisation et au transport des blocs batterie. Pour en savoir plus, voir la page d'accueil Conformité aux réglementations sur **Dell.com** disponible à l'adresse suivante : **Dell.com/regulatory_compliance**.

Restrições com relação a viagens aéreas

Consulte e cumpra as restrições relativas a viagens aéreas e aplicáveis a dispositivos eletrônicos e ao uso e transporte de baterias. Para obter mais informações, consulte o site de conformidade normativa em **Dell.com** no seguinte local: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Restricciones en vuelos

Consulte y respete las restricciones en vuelos aplicables a los dispositivos electrónicos y al uso y transporte de baterías. Para obtener más información, consulte la página de inicio sobre Conformidad reglamentaria en **Dell.com** en la siguiente ubicación: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Обмеження при авіаперельотах

Ознайомтеся з усіма обмеженнями щодо перевезення електронних пристроїв у літаку та використання і транспортування наборів акумуляторів і дотримуйтеся чинних обмежень. Додаткову інформацію див. на головній сторінці розділу "Відповідність нормативам" на сайті **Dell.com** за веб-адресою: **Dell.com/regulatory_compliance**.

Những hạn chế di chuyển bằng hàng không

Tham khảo ý kiến và tuân thủ những hạn chế di chuyển bằng hàng không được áp dụng cho các thiết bị điện tử và việc sử dụng và vận chuyển bộ pin. Để biết thêm thông tin, xem trang chủ về Tuân thủ quy định tại **Dell.com** tại địa chỉ sau: **Dell.com/regulatory_compliance**.

EU Authorised Representative:

Dell Products Europe BV
Raheen Business Park
Limerick, Ireland
Dell.com

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive

In the European Union, this label indicates that this product should not be disposed of with household waste. It should be deposited at an appropriate facility to enable recovery and recycling. For information on how to recycle this product in your country, please visit: **Dell.com/recycle**.

废弃电气电子设备 (WEEE) 指令

在欧盟，此标签表明该产品不得与生活垃圾一同处理。它应置于适当的设施中以便能够回收和循环利用。有关在贵国和地区如何回收本产品的信息，请访问 **Dell.com/recycle**。

Директива за изхвърляне на електрическо и електронно оборудване (WEEE)

В Европейския съюз този етикет означава, че този продукт не бива да се изхвърля заедно с домакинските отпадъци. Той трябва да бъде изхвърлен на подходящо място, за да се позволи възстановяването или рециклирането му. За информация относно отговорността за рециклиране на този продукт във вашата страна, моляпосетете: **Dell.com/recycle**.

Směrnice WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)

Tento štítek označuje v Evropské unii, že tento produkt nesmí být likvidován s domovním odpadem. Musí být předán specializované sběrně pro recyklaci a další využití. Pokyny o recyklaci tohoto produktu ve vaší zemi viz: **Dell.com/recycle**.

Direktiv for bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE)

I den Europæiske Union indikerer denne etiket, at dette produkt ikke bør kasseres sammen med husholdningsaffald. Det bør bortskaffes ved en egnet facilitet for at muliggøre genbrug. For information om hvordan dette produkt genbruges i dit land, bedes du gå til: **Dell.com/recycle**.

Richtlijn WEEE, Waste Electrical and Electronic Equipment (afdanken van elektrische en elektronische apparaten)

In de Europese Unie geeft dit label aan dat dit product niet via huishoudelijk afval mag worden afgedankt. Het moet gedeponeerd worden bij een daarvoor geschikte voorziening zodat herstel en recycling mogelijk zijn. Raadpleeg voor meer informatie over verantwoorde recycling van dit product in uw land de website: **Dell.com/recycle**.

Elektriliste ja elektrooniliste seadmete kasutusjärgne töötlemine (direktiiv WEEE)

Euroopa Liidu riikides tähistab selline silt toodet, mida ei tohi kasutusjärgselt olmejäätmete hulka visata. Taoline toode tuleb viia jäätmekäitlusettevõttesse, kus seda nõuetekohaselt töödeldakse. Toote käitlemise kohta oma kodumaal leiate teavet aadressilt **Dell.com/recycle**.

Direktiivi sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta (WEEE)

Euroopan unionissa tämä tarra tarkoittaa, että tuotetta ei tule hävittää kotitalousjätteen joukossa. Se tulee toimittaa asianmukaiseen paikkaan uudelleenkäyttöä tai kierrätystä varten. Tietoja tämän tuotteen kierrättämisestä eri maissa saat seuraavasta osoitteesta: **Dell.com/recycle**.

Directive sur la mise au rebut des appareils électriques et électroniques (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE)

En Union européenne, cette étiquette indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers. Il doit être mis au rebut dans un centre de dépôt spécialisé pour un recyclage approprié. Pour obtenir davantage d'informations sur le recyclage approprié de ce produit dans votre pays, veuillez vous rendre sur le site : **Dell.com/recycle**.

Richtlinine für Abfall von elektrischen und elektronischen Geräten (WEEE)

In der Europäischen Union wird mit diesem Etikett darauf hingewiesen, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden sollte. Es sollte an einer entsprechenden Einrichtung abgegeben werden, um Wiedergewinnung und Recycling zu ermöglichen. Weitere Informationen über das Recyceln dieses Produkts erhalten Sie unter: **Dell.com/recycle**.

Οδηγία σχετικά με τα απόβλητα ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (AHHE)

Στην Ευρωπαϊκή Ένωση, αυτή η ετικέτα υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Θα πρέπει να αποκομίζεται σε κατάλληλο χώρο ώστε να είναι δυνατή η ανάκτηση και η ανακύκλωση. Για πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος στη χώρα σας, επισκεφθείτε τη διεύθυνση: **Dell.com/recycle**.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), azaz az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaira vonatkozó irányelv

Az Európai Unióban az ilyen címkével jelölt terméket tilos háztartási hulladékként kezelni. Az ilyen hulladékot a helyreállíthatóság és az újrahasznosíthatóság érdekében a megfelelő elfogadóhelyre kell szállítani. A termék saját országán belül érvényes újrahasznosításával kapcsolatban információt a következő weboldalon talál: **Dell.com/recycle**.

Direttiva Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)

Nell'Unione Europea, questa etichetta indica che questo prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici. Deve essere depositato in un impianto adeguato che sia in grado di eseguire operazioni di recupero e riciclaggio. Per informazioni sulle procedure di riciclaggio di questo prodotto nel proprio Paese, visitare: **Dell.com/recycle**.

Direktīva par elektriskajiem un elektroniskajiem atkritumiem

Eiropas Savienībā šis apzīmējums norāda, ka produktu nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Tas ir jānodod atbilstošā savākšanas punktā, lai pareizi atjaunotu vai pārstrādātu. Informāciju par šī produkta pārstrādes iespējām jūsu valstī skatiet: **Dell.com/recycle**.

Direktyva dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE)

Šis ženklas rodo, kad Europos Sąjungoje šio gaminio negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Nebenaudojamą gaminį reikia atiduoti į tam skirtą punktą atnaujinti arba perdirbti. Informacijos apie tinkamą šio gaminio perdirbimą jūsų šalyje rasite interneto svetainėje: **Dell.com/recycle**.

Direttiva dwar Skart magħmul minn Tagħmir Elettroniku u Elettriku (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE)

Fl-Unjoni Ewropea, din it-tikketta tindika li dan il-prodott m'għandux jintrema ma' l-iskart domestiku. Għandu jintrema f'faċilità adattata fejn ikun jista' jiġi rkuprat u riċiklat. Għal aktar tagħrif dwar kif għandek tirriċikla dan il-prodott fil-pajjiż tiegħek, jekk jogħġbok żur: **Dell.com/recycle**.

Direktivet for kassert elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE)

I den Europeiske Unionen angir dette merket at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfall. Det skal leveres til et mottak for spesialavfall for gjenvinning og resirkulering. For informasjon om hvordan du resirkulerer dette produktet i ditt land, vennligst besøk: **Dell.com/recycle**.

Dyrektywa dotycząca odpadów urządzeń elektrycznych i elektronicznych (WEEE)

W Unii Europejskiej etykieta ta oznacza, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z odpadami z gospodarstwa domowego. Należy go przekazać do odpowiedniego zakładu, gdzie zostanie poddany odzyskowi i recyklingowi. Informacje o sposobie recyklingu tego produktu w poszczególnych krajach można znaleźć pod adresem: **Dell.com/recycle**.

Directiva WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)

Na União Europeia, esta etiqueta indica que esse produto não deve ser eliminado juntamente com o lixo normal. Deve ser depositado numa instalação apropriada para recolha e reciclagem. Para obter informações sobre como reciclar este produto de forma responsável no seu país, visite: **Dell.com/recycle**.

Directiva privind deşeurile provenite din echipamentele electrice şi electronice (WEEE)

În Uniunea Europeană, această etichetă indică faptul că acest produs nu trebuie aruncat laolaltă cu gunoiul menajer. El trebuie depozitat într-un loc special amenajat pentru a permite recuperarea şi reciclarea. Pentru informaţii privitoare la reciclarea în mod reponsabil a acestui produs în ţara dvs., **Dell.com/recycle**.

Директива об утилизации электрического и электронного оборудования (WEEE)

В Европейском союзе эта маркировка означает, что данный продукт не следует утилизировать вместе с бытовым мусором. Продукт следует утилизировать на специализированном предприятии, чтобы в дальнейшем его можно было переработать. Информацию о правилах утилизации изделия в вашей стране можно получить на веб узле: **Dell.com/recycle**.

Smernica o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení (WEEE)

V Európskej únii tento štítok znamená, že sa výrobok nesmie likvidovať ako komunálny odpad. Musí sa odovzdať na príslušnom mieste na obnovu alebo recykláciu. Informácie o správnej recyklácii tohto produktu vo vašej krajine nájdete na stránke: **Dell.com/recycle**.

Direktiva o odlaganju električne in elektronske opreme (WEEE)

V Evropski uniji ta znak označuje, da izdelek ni primeren za odlaganje skupaj z običajnimi gospodinjskimi odpadki. Odložiti ga je treba na ustreznem mestu za odlaganje in reciklažo. Za informacije o reciklaži tega izdelka v vaši državi obiščite: **Dell.com/recycle**.

Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE)

En la Unión Europea, esta etiqueta indica que la eliminación de este producto no se puede hacer junto con el deshecho doméstico. Se debe depositar en una instalación apropiada que facilite la recuperación y el reciclado. Para obtener más información sobre cómo reciclar este producto en su país, visite el sitio web: **Dell.com/recycle**.

Direktiv för kassering av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE - Waste Electrical and Electronic Equipment)

Inom EU betyder den här etiketten att produkten inte får slängas i hushållsavfallet. Den ska lämnas in på en återvinningsstation. Information om hur produkten återvinns i ditt land finns på adressen Dell.com/recycle. Inom EU betyder den här etiketten att produkten inte får slängas i hushållsavfallet. Den ska lämnas in på en återvinningsstation. Information om hur produkten återvinns i ditt land finns på adressen **Dell.com/recycle**.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Yönergeleri

Avrupa Birliği'nde bu etiket, ürünün ev elektroniği aletleri atıkları ile imha edilemeyeceğini gösterir. Kurtarmak ve geri dönüşümünü sağlamak için uygun şartlarda saklanması gerekir. Bu ürünün geri döşünümünün nasıl sağlanacağı konusunda bilgi için lütfen şu adresi ziyaret edin: **Dell.com/recycle**. EEE Yönetmeliğine Uygundur Ve Elektronik Eşyalarda Bazi Zararli Maddelerin Kullaniminin Sinirlandirilmasina Dair Yönetmelik

України ТЕХНІЧНИЙ РЕГЛАМЕНТ обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (від 3 грудня 2008 р. N 1057): Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні.

Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals (REACH)

REACH is the European Union (EU) chemical substances regulatory framework. Information on substances of very high concern contained in Dell products in a concentration above 0.1 % weight by weight (w/w) can be found at **Dell.com/REACH**.

Регистрация, оценка и разрешение за използване на химикали (REACH)

REACH е регулаторната рамка на Европейския съюз (ЕС) за химически вещества. Информация за вещества с много голяма важност, съдържащи се в изделия на Dell в концентрация над 0,1 % обемни процента (w/w), може да се намери на адрес **Dell.com/REACH**.

Směrnice REACH

REACH označuje v Evropské unii (EU) regulační rámec chemických látek. Informace o látkách vzbuzujících velmi vysoké obavy, které jsou ve výrobcích společnosti Dell obsaženy v koncentraci větší než 0,1 hmotnostních procent, naleznete na adrese **Dell.com/REACH**.

Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals (REACH)

REACH er forordningsstrukturen for kemiske substanser i den Europæiske Union (EU). Oplysninger om substanser, som er af stor bekymring, og som er indeholdt i Dell-produkter af en koncentration over 0,1 % vægt for vægt (w/w) kan findes på **Dell.com/REACH**.

Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals (REACH)

REACH is het regelgevingskader van de Europese Unie (EU) op het gebied van chemische stoffen. Informatie over zeer gevaarlijke stoffen in Dell-producten in een concentratie van boven de 0,1 % gewicht per gewicht (w/w) is te vinden op **Dell.com/REACH**.

Kemikaalide registreerimine, hindamine ja autoriseerimine (REACH)

REACH on kemikaale käsitlev Euroopa Liidu (ELi) regulatiivne raamistik. Teave ohtlike ainete kohta, mis sisalduvad Delli toodetes kontsentratsioonis üle 0,1 massiprotsendi, on saadaval aadressil **Dell.com/REACH**.

Kemikaalien rekisteröinti, arviointi ja lupamenettelyt (REACH)

REACH on Euroopan unionin (EU) kemiallisten aineiden puitekehys. Tietoja haitallisista aineista, joiden massaprosentti (w/w) Dellin tuotteissa on enemmän kuin 0,1 prosenttia, on osoitteessa **Dell.com/REACH**.

Enregistrement, évaluation, autorisation des produits chimiques (REACH)

REACH est le programme de réglementation des produits chimiques dans l'Union européenne (UE). Vous trouverez des informations sur les substances très préoccupantes que contiennent les produits Dell en concentration supérieure à 0,1 % en poids (m/m) sur **Dell.com/REACH**.

Registrierung, Beurteilung und Zulassung von Chemikalien (REACH, Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals)

Die EU-Richtlinie REACH ist das Regelwerk der Europäischen Union für chemische Substanzen. Informationen zu bedenklichen Substanzen, die in Dell-Produkten in einer Konzentration von mehr als 0,1 Gewichtsprozent (w/w, Weight by Weigh) enthalten sind, finden Sie unter **Dell.com/REACH**.

Οδηγία REACH (Καταχώριση, αξιολόγηση και αδειοδότηση χημικών προϊόντων)

Η οδηγία REACH είναι το κανονιστικό πλαίσιο της ΕΕ για τις χημικές ουσίες. Πληροφορίες για ανησυχητικές ουσίες που περιέχονται στα προϊόντα της Dell σε συγκέντρωση άνω του 0,1 % κατά βάρος (κ/β) μπορείτε να βρείτε στη διεύθυνση **Dell.com/REACH**.

A vegyi anyagok regisztrálására, értékelésére, engedélyezésére és korlátozására vonatkozó szabályozás (REACH)

A REACH az Európai Unió (EU) vegyi anyagokra vonatkozó szabályozó keretrendszere. A Dell termékekben 0,1% feletti arányban található veszélyes anyagokról a következő címen találhat bővebb információkat: **Dell.com/REACH**.

Registrazione, valutazione e autorizzazione delle sostanze chimiche (REACH)

REACH è il quadro normativo delle sostanze chimiche dell'Unione Europea (UE). Le informazioni sulle sostanze estremamente problematiche contenute nei prodotti Dell in una concentrazione superiore allo 0,1% in peso per peso (p/p) sono disponibili all'indirizzo **Dell.com/REACH**.

Ķīmisko vielu reģistrācija, vērtēšana, autorizācija (REACH)

REACH ir Eiropas Savienības (ES) ķīmisko vielu regulēšanas sistēma. Informāciju par īpaši bīstamām ķīmiskajām vielām, ko satur Dell produkti koncentrācijā virs 0,1% svaram uz svaru (w/w), var atrast vietnē **Dell.com/REACH**.

Chemikalų registravimas, vertinimas, autorizavimas (REACH)

REACH yra Europos Sąjungos (ES) cheminių medžiagų kontrolės sistema. Informaciją apie didelį susirūpinimą keliančias medžiagas, kurių koncentracija „Dell" produktuose pagal svorį yra didesnė nei 0,1 % svorio (s/s), galima rasti adresu **Dell.com/REACH**.

Registrazzjoni, Evalwazzjoni, Awtorizzazzjoni ta' Kimiċi (REACH)

REACH hu l-qafas regolatorju tal-Unjoni Ewropea (UE) għal sustanzi kimiċi. Informazzjoni dwar sustanzi li jikkawżaw tħassib kbir fi prodotti ta' Dell f'konċentrazzjoni ta' iżjed minn 0,1% piż b'piż (w/w) jinsabu fuq **Dell.com/REACH**.

Registrering, evaluering og autorisering av kjemikalier (REACH)

REACH er Den europiske union (EU)s forskriftsmessige rammeverk for kjemiske stoffer. Informasjon om farlige stoffer i Dell-produkter i en konsentrasjon over 0,1 % vekt på vekt (v/v) finnes på **Dell.com/REACH**.

System REACH (ang. Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals)

REACH jest rozporządzeniem Unii Europejskiej (UE) dotyczącym substancji chemicznych. Informacje na temat istotnych substancji obecnych w produktach Dell w koncentracji przewyższającej 0,1 % procentowego stężenia wagowego (w/w) można znaleźć pod adresem **Dell.com/REACH**.

REACH (Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals - Registo, avaliação e autorização de substâncias químicas)

O REACH é o sistema regulador de substâncias químicas da União Europeia (UE). As informações sobre substâncias que são motivo de grande preocupação existentes nos produtos Dell numa concentração acima de 0,1 % peso por peso (p/p) podem ser encontradas em **Dell.com/REACH**.

Înregistrarea, evaluarea şi autorizarea substanţelor chimice (REACH)

REACH este cadrul de reglementare a substanţelor chimice în Uniunea Europeană (UE). Informaţii privind substanţele periculoase conţinute în produsele Dell în concentraţii mai mari de 0,1 % din greutate pot fi găsite la adresa web **Dell.com/REACH**.

Регламент по регистрации, оценке, разрешению и ограничению использования химических веществ (REACH)

REACH - это документ Европейского союза, регламентирующий использование химических веществ. Информация о веществах, работа с которыми требует повышенной осторожности, и содержащихся в продукции Dell в массовой концентрации более 0,1 %, приведена на сайте **Dell.com/REACH**.

Registrácia, vyhodnotenie, autorizácia chemikálií (REACH)

REACH je regulačný rámec chemických látok Európskej únie. Informácie o látkach s vysokou nebezpečnosťou obsiahnutých v produktoch Dell v koncentrácii vyššej ako 0,1 hmotnostných % (w/w) môžete nájsť na adrese **Dell.com/REACH**.

Registracija, evalvacija, avtorizacija kemikalij (REACH)

REACH je regulativno ogrodje Evropske unije (EU) za kemične snovi. Informacije o snoveh velike zaskrbljenosti, ki se nahajajo v izdelkih Dell v koncentraciji nad 0,1 % teže po teži (t/t) lahko najdete na spletnem naslovu **Dell.com/REACH**.

Registro, evaluación y autorización de productos químicos (Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals - REACH)

REACH es el organismo de regulación de sustancias químicas de la Unión Europea (UE). La información sobre sustancias de alto riesgo contenidas en productos Dell en una concentración superior al 0,1% peso por peso (p/p) se puede encontrar en **Dell.com/REACH**.

REACH (Registration, Evaluation, Authorization of Chemicals - registrering, utvädering, auktorisation av kemikalier)

REACH är den europeiska unionens (EU) regelverk för kemikaliska ämnen. Information om angelägna ämnen i Dell-produkter med koncentration över 0,1 % vikt per vikt (w/w) finns på **Dell.com/REACH**.

Kimyasal Maddeleri Kaydetme, Değerlendirme ve Onaylama (REACH)

REACH, Avrupa Birliği'nin (AB) kimyasal maddelerle ilgili mevzuatıdır. Dell ürünlerinde bulunan, ağırlıkça (w/w) %0,1'in üzerinde yoğunluğa sahip yüksek önem arzeden maddelerle ilgili bilgi için: **Dell.com/REACH** sitesini ziyaret edin.

Battery Directive – Information for Users

In the European Union, this label indicates that the batteries in this product should be collected separately and not be disposed of with household waste. Substances in batteries can have a potential negative impact on health and environment and you have a role in recycling waste batteries thus contributing to the protection, preservation, and improvement of the quality of the environment. You should contact your local authority or retailer for details of the collection and recycling schemes available. Alternatively please visit **Dell.com/recycle**.

Директива за акумулаторни батерии – Информация за потребителите

В Европейския съюз този етикет указва, че батериите в този продукт следва да бъдат събирани отделно, а не да се изхвърлят с битовите отпадъци. Веществата в батериите може да имат потенциално отрицателно въздействие върху здравето и околната среда и вие участвате в рециклирането на отпадъците от батерии, като по този начин допринасяте за защитата, опазването и подобряването на качеството на околната среда. Следва да се обърнете към местните органи или търговец на дребно за подробности по наличните схеми за събиране и рециклиране. Като алтернатива молим да посетите **Dell.com/recycle**.

Pokyny týkající se baterie – informace pro uživatele

V Evropské unii tento štítek značí, že baterie tohoto produktu by měly být sesbírány odděleně a neměly by být likvidovány s domovním odpadem. Látky v bateriích mohou mít negativní vliv na zdraví a prostředí. I vy máte svou roli v recyklaci nefunkčních baterií, a přispíváte tak k ochraně prostředí a ke zlepšení jeho kvality. Chcete-li znát podrobnosti o dostupných plánech pro sběr a recyklaci, měli byste kontaktovat orgány místní správy nebo prodejce. Můžete též navštívit stránky **Dell.com/recycle**.

Direktiv vedr. batteri – Information for brugere

En Union européenne, cette étiquette indique que les batteries de ce produit doivent être collectées séparément et ne doivent pas être mises au rebut avec les déchets ménagers. Les substances que contiennent ces batteries peuvent avoir un effet négatif sur la santé et l'environnement. Votre rôle est de recycler les batteries. Vous contribuerez ainsi à la protection, la préservation et l'amélioration de la qualité de l'environnement. Contactez les autorités locales ou votre revendeur pour obtenir des informations sur les procédures de ramassage et de mise au rebut disponibles dans votre région. Vous pouvez également vous rendre sur : **Dell.com/recycle**.

Batterijrichtlijn – Informatie voor gebruikers

In de Europese Unie geeft dit label aan dat de batterijen in dit product afzonderlijk dienen te worden ingezameld en niet met het huishoudelijk afval mogen worden afgedankt. Stoffen in batterijen hebben mogelijk een negatieve invloed op de gezondheid en het milieu. U meehelpen met het recyclen van gebruikte batterijen om een bijdrage te leveren aan het beschermen en verbeteren van de kwaliteit van het milieu. Neem contact op met uw gemeente of de winkel waar u de batterij hebt aangeschaft voor informatie over de beschikbare verzamelings- en recyclingprogramma's. U kunt daarnaast informatie hieromtrent raadplegen op **Dell.com/recycle**.

Patareidirektiiv – teave kasutajatele

Euroopa Liidus tähendab see märgis, et tootes sisalduvad patareid tuleb koguda eraldi ja neid ei tohi visata olmeprügi hulka. Patareides sisalduvatel ainetel võib olla kahjulik mõju tervisele ja keskkonnale ning vanu patareisid nõuetekohaselt utiliseerides saate aidata keskkonda kaitsta, hoida ja selle olukorda parandada. Üksikasjalikku teavet patareide kogumise ja ringlussevõtu kavade kohta küsige vastavast kohalikust ametiasutusest või edasimüüjalt. Võite ka külastada veebilehte **Dell.com/recycle**.

Akkudirektiivi – Tietoja käyttäjille

Euroopan unionissa tämä tarra kertoo, että tämän tuotteen akut tulee kerätä erikseen eikä niitä saa hävittää talousjätteen mukana. Akuissa olevat aineet voivat vaikuttaa kielteisesti terveyteen ja ympäristöön, ja sinun tulee hoitaa osuutesi akun hävittämisessä. Näin suojelet, säilytät ja parannat ympäristön laatua. Ottamalla yhteyttä paikalliseen viranomaiseen tai jälleenmyyjään saat tietoja olemassa olevista keräys- ja kierrätysjärjestelmistä. Voit vaihtoehtoisesti käydä osoitteessa **Dell.com/recycle**.

Consignes concernant la batterie – Informations pour les utilisateurs

En Union européenne, cette étiquette indique que les batteries de ce produit doivent être collectées séparément et ne doivent pas être mises au rebut avec les déchets ménagers. Les substances que contiennent ces batteries peuvent avoir un effet négatif sur la santé et l'environnement. Votre rôle est de recycler les batteries. Vous contribuerez ainsi à la protection, la préservation et l'amélioration de la qualité de l'environnement. Contactez les autorités locales ou votre revendeur pour obtenir des informations sur les procédures de ramassage et de mise au rebut disponibles dans votre région. Vous pouvez également vous rendre sur : **Dell.com/recycle**.

Akku/Batterien-Richtlinie – Informationen für Benutzer

In der Europäischen Union weist dieses Etikett darauf hin, dass die in diesem Produkt verwendeten Batterien getrennt gesammelt und nicht zusammen mit dem Haushaltsmüll entsorgt werden sollen. Die in den Batterien vorhandenen Materialien und Substanzen können eine gesundheits- und umweltschädliche Wirkung haben. Wenn Sie leere Batterien ordnungsgemäß dem Recycling zuführen, leisten Sie einen Beitrag zum Schutz, zur Erhaltung und zur Verbesserung der Qualität unserer Umwelt. Weitere Informationen zu Abholung/Sammlung und Recycling von verbrauchten Batterien erhalten Sie bei der zuständigen Behörde Ihrer Gemeinde bzw. Stadt oder bei Ihrem Händler. Alternativ können Sie auch diese Website aufrufen: **Dell.com/recycle**.

Οδηγία για μπαταρίες – Πληροφορίες για τους χρήστες

Στην Ευρωπαϊκή Ένωση, η ετικέτα αυτή υποδεικνύει ότι οι μπαταρίες του προϊόντος αυτού πρέπει να συλλέγονται ξεχωριστά και να μην απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Ουσίες που περιέχονται στις μπαταρίες μπορεί να έχουν ενδεχομένως αρνητική επίδραση στην υγεία και στο περιβάλλον και εσείς μπορείτε να συμβάλλετε στην ανακύκλωση χρησιμοποιημένων μπαταριών, συμβάλλοντας στην προστασία, διατήρηση και βελτίωση της ποιότητας του περιβάλλοντος. Γιαλεπτομέρειες σχετικά με τα διαθέσιμα προγράμματα συλλογής και ανακύκλωσης, θα πρέπει να επικοινωνήσετε με τις τοπικές αρχές ή με τον έμπορο της περιοχής σας. Εναλλακτικά, επισκεφτείτε τη διεύθυνση **Dell.com/recycle**.

Directivă privind bateria – Informaţii pentru utilizatori

În Uniunea Europeană, această etichetă arată că bateriile din acest produs trebuie colectate separat şi nu eliminate la un loc cu reziduurile menajere. Substanţele din baterii pot avea un impact negativ potenţial asupra sănătăţii şi mediului şi vă revine rolul de a recicla bateriile uzate contribuind astfel la protecţia, păstrarea şi îmbunătăţirea calităţii mediului. Trebuie să contactaţi autoritatea locală sau comerciantul cu amănuntul pentru detalii asupra schemelor de colectare şi reciclare disponibile. Alternativ, vă rugăm să accesaţi **Dell.com/recycle**.

Direttiva sulle batterie – Informazioni per gli utenti

Nell'Unione Europea, questa etichetta indica che le batterie in questo prodotto vanno raccolte separatamente e non smaltite con i rifiuti domestici. Le sostanze nelle batterie possono avere un potenziale impatto negativo sulla salute e sull'ambiente, e l'utente svolge un ruolo nel riciclo delle batterie da smaltire, contribuendo così alla protezione, alla conservazione e al miglioramento della qualità dell'ambiente. È necessario contattare l'autorità locale o il rivenditore per dettagli sulla raccolta e sui programmi di riciclaggio disponibili. In alternativa, visitare il sito **Dell.com/recycle**.

Bateriju direktīva – informācija lietotājiem

Eiropas Savienībā šis apzīmējums apzīmē to, ka šajā produktā lietotās baterijas jāsavāc atsevišķi, nevis kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Baterijās esošās vielas var negatīvi ietekmēt veselību un vidi, un pareizi izmetot baterijas atkritumos, jūs veicināt vides aizsardzību, saglabāšanu un kvalitātes uzlabošanu. Lai uzzinātu par atkritumu savākšanu un pieejamajām utilizācijas sistēmām, sazinieties ar vietējo varas iestādi vai mazumtirgotāju. Varat arī apmeklēt vietni **Dell.com/recycle**.

Baterijų direktyva – informacija naudotojams

Europos Sąjungoje ši etiketė reiškia, kad šio produkto baterijas reikėtų surinkti atskirai ir neišmesti su namų atliekomis. Baterijose esančios medžiagos gali turėti neigiamą poveikį sveikatai ir aplinkai, o jūs atliekate vaidmenį perdirbant nenaudojamas baterijas, taip prisidėdami prie aplinkos apsaugos saugojimo ir puoselėjimo. Norėdami gauti informacijos apie galimas surinkimo ir perdirbimo schemas, susisiekite su vietiniu įgaliotu asmeniu ar prekiautoju. Taip pat galite apsilankyti adresu **Dell.com/recycle**.

Direttiva dwar il-Batteriji – Informazzjoni għall-Utenti

Fl-Unjoni Ewropea, din it-tikketta tindika li l-batteriji f'dan il-prodott għandhom jinġabru separatament u mhux jintremew mal-iskart domestiku. Il-kimiċi fil-batteriji jista' potenzjalment ikollhom impatt negattiv fuq is-saħħa u l-ambjent u inti għandek irwol fir-riċiklaġġ ta' batteriji użati u għaldaqstant tkun qed tagħti sehmek għall-protezzjoni, il-preservazzjoni, u t-titjib tal-kwalità tal-ambjent. Għandek tikkuntattja lill-awtorità jew lill-aġent lokali tiegħek għal dettalji dwar il-għir u skemi ta' riċiklaġġ disponibbli. Inkella, jekk jogħġbok żur **Dell.com/recycle**.

Batteridirektiv – Informasjon for brukere

I Den europeiske union viser denne merkingen at batteriene i dette produktet bør samles inn separat og ikke kastes i husholdningsavfallet. Stoffer i batterier kan ha potensiell negativ innvirkning på helse og miljø. Du spiller en rolle i resirkuleringen av batterier, og bidrar dermed til vern, bevaring og forbedring av miljøkvaliteten. Kontaktlokale myndigheter eller selgeren for informasjon om tilgjengelige innsamlings- og resirkuleringssteder. Gå alternativt til **Dell.com/recycle**.

Dyrektywa dotycząca baterii Informacja dla użytkowników

W Unii Europejskiej ta etykieta oznacza, że akumulatory znajdujące się w niniejszym produkcie nie mogą być wyrzucane razem z odpadami z gospodarstw domowych. Substancje zawarte w akumulatorach mogą mieć potencjalnie negatywny wpływ na zdrowie i środowisko, a do użytkownika należy utylizacja zużytych akumulatorów i w konsekwencji pomoc w ochronie, zachowaniu i poprawie stanu środowiska naturalnego. Po szczegółowe nformacje na temat możliwości składowania i recyklingu należy się zwrócić do lokalnych władz lub sprzedawcy. Można również odwiedzić witrynę **Dell.com/recycle**.

Directiva sobre baterias – Informações para utilizadores

Na União Europeia, este rótulo indica que as baterias deste produto devem ser recolhidas separadamente e não devem ser eliminadas com o lixo doméstico. Certas substâncias das baterias podem ter um impacto potencialmente negativo na saúde e no meio ambiente e é vossa responsabilidade reciclar baterias usadas, contribuindo assim para a protecção, preservação e melhoramento da qualidade do meio ambiente. Deve contactara sua autoridade ou revendedor local para obter detalhes sobre os planos disponíveis de coleta e reciclagem. Como alternativa, visite **Dell.com/recycle**.

Directivă privind bateria – Informaţii pentru utilizatori

În Uniunea Europeană, această etichetă arată că bateriile din acest produs trebuie colectate separat şi nu eliminate la un loc cu reziduurile menajere. Substanţele din baterii pot avea un impact negativ potenţial asupra sănătăţii şi mediului şi vă revine rolul de a recicla bateriile uzate contribuind astfel la protecţia, păstrarea şi îmbunătăţirea calităţii mediului. Trebuie să contactaţi autoritatea locală sau comerciantul cu amănuntul pentru detalii asupra schemelor de colectare şi reciclare disponibile. Alternativ, vă rugăm să accesaţi **Dell.com/recycle**.

Директива об утилизации аккумуляторов – Информация для пользователей

В Европейском союзе данная маркировка обозначает, что аккумуляторы, используемые в составе настоящего изделия, необходимо собирать и утилизировать отдельно от остальных бытовых отходов. Вещества, содержащиеся в аккумуляторах, могут оказывать потенциально вредное воздействие на здоровье и окружающую среду. Утилизируя аккумуляторы в соответствии с этим правилом, Вы внесете свой вклад в защиту окружающей среды и повышение ее качества. Для получения дополнительной информации о правилах сбора и утилизации этих отходов свяжитесь с представителями местных властей или фирмой-продавцом. Вы также можете посетить сайт Dell.com/recycle.

Smernica o batériách – Informácia pre používateľov

V Európskej únii označuje tento štítok, že batérie v tomto produkte by sa mali samostatne odovzdávať do zberu a nelikvidovať s domácim odpadom. Látky v batériách môžu mať potenciálne negatívny dopad na zdravie a životné prostredie a treba, aby ste staré batérie recyklovali a prispeli tak k ochrane, zachovaniu a zlepšovaniu kvality životného prostredia. Mali by ste kontaktovať miestne údaje alebo predajcu, ktorí vám poskytnú podrobné informácie o zbere a recyklačných schémach. Môžete tiež navštíviť stránku **Dell.com/recycle**.

Batteridirektiv – Information till användare

I den Europeiska Unionen betyder denna etiketten att batterierna från den här produkten bör samlas upp separat och inte kastas i hushållssoporna. Vissa ämnen i batterierna kan vara skadliga för hälsan och miljön och du bör återanvända gamla batterier och på så sätt hjälpa till att skydda, förvara och förbättra miljön. Du bör kontakta lokal myndighet eller affären för mer information om insamling och återvinning. Du kan även gå till **Dell.com/recycle**.

Pil Direktifi – Kullanıcılar için Bilgi

Avrupa Birliği'nde bu etiket, bu üründeki pillerin ayrı olarak toplanması, ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektiğini belirtir. Pillerde kullanılan malzemeler sağlık ve çevre üzerinde kötü bir etkiye sahip olma potansiyeli taşıyabilir. Bu nedenle, atık pillerin geri dönüşümünü sağlayarak çevre koruması ve geliştirilmesine katkıda bulunabilirsiniz. Uygulanabilir geri dönüşüm planlarından haberdar olmak için yerel yetkiliniz veya satış sorumlunuz ile iletişim kurun. Ayrıca lütfen **Dell.com/recycle** adresini ziyaret edin.

Directiva sobre baterías – Información para usuarios

En la Unión Europea, esta etiqueta indica que las baterías de este producto deberían ser recogidas por separado y no desechadas con la basura doméstica. Las sustancias en las baterías pueden tener un impacto negativo para la salud y el medio ambiente. Usted juega un papel importante en el reciclado de baterías de desecho, contribuyendo de ese modo a la protección, conservación y mejora de la calidad del medio ambiente. Deberíaponerse en contacto con su autoridad local o con el fabricante para obtener detalles acerca de la recogida y los esquemas de reciclaje disponibles. De manera alternativa, visite **Dell.com/recycle**.

Direktiva o akumulatorjih – Informacije za uporabnike

V Evropski uniji, te oznaka označuje, da je baterije oz. akumulatorje v tem izdelku potrebno zbirati ločeno, in se jih ne sme zavreči skupaj z gospodinjskimi odpadki. Snovi v akumulatorjih lahko imajo potencialno negativen učinek na zdravje in okolje, in vi imate odgovornost pri recikliranju odpadnih akumulatorej saj s tem prispevate k zaščiti, ohranjevanju in izboljševanju kakovosti okolja. Prav tako, kontaktirajte svojo lokalno upravo ali prodajalca za podrobnosti dostopnih načrtih zbiranja in recikliranja. Drugače obiščite spletni naslov **Dell.com/recycle**.

California Perchlorate Statement

This product's coin cell battery may contain perchlorate and may require special handling when recycled or disposed of. See **Dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate**.

Safety and Battery Disposal

CAUTION: There is a danger of battery exploding if it is incorrectly installed. Replace the battery only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Do not dispose of the battery along with household waste. Contact your local waste disposal agency for the address of the nearest battery deposit site.

- A damaged battery may pose a risk of personal injury. Damage may include impact or shock that dents or punctures the battery, exposure to a flame, or other deformation. Do not disassemble the battery. Handle a damaged or leaking battery pack with extreme care. If the battery is damaged, electrolyte may leak from the cells or fire may result which may cause personal injury.
- Do not expose (store or place) your portable device or battery pack to a heat source. When heated t o excessive temperatures, battery cells could vent or explode, posing risk of fire.
- Keep the battery away from children.

Sécurité et mise au rebut de la batterie

PRÉCAUTION : il existe un risque d'explosion de la batterie si celle-ci est installée de façon incorrecte. Remplacez la batterie uniquement par une batterie de type identique ou équivalent à celui recommandé par le fabricant. Ne jetez pas la batterie avec les ordures ménagères. Contactez le service municipal de traitement des déchets pour connaître l'adresse du site de dépôt de batteries le plus proche.

- Une batterie endommagée peut présenter un risque de blessures corporelles. La batterie peut être endommagée en cas d'impact ou de choc, d'exposition à une flamme ou de soumission à une déformation. Ne démontez pas la batterie. Manipulez les batteries endommagées ou percées avec une extrême précaution. Si la batterie est endommagée, l'électrolyte peut fuir des éléments ou un incendie se déclarer et provoquer des blessures corporelles.
- N'exposez pas votre appareil portable ou bloc batterie à une source de chaleur (là où vous le placez ou l'entreposez). Si la batteries atteint une température excessive, ses cellules peuvent laisser échapper des gaz ou exploser, créant alors un risque d'incendie.
- Conservez la batterie hors de portée des enfants.

Segurança e descarte da bateria

ATENÇÃO: Se a nova bateria não for instalada corretamente, haverá o risco de explosão. Troque a bateria apenas por uma do mesmo tipo ou de um tipo equivalente recomendado pelo fabricante. Não descarte a bateria junto com o lixo doméstico. Entre em contato com a empresa de coleta de lixo de sua região para obter o endereço do local mais próximo para depósito de baterias.

- Uma bateria danificada pode causar lesões corporais. Os danos podem incluir impactos ou choques que amassam ou perfuram a bateria, exposição a chama ou deformação. Não desmonte a bateria. Se a bateria estiver danificada ou com vazamento, manuseie-a com o máximo cuidado. Se a bateria estiver danificada, o eletrólito pode vazar das células e causar incêndio.
- Não exponha (nem guarde ou coloque) o dispositivo portátil a fontes de calor. Quando aquecidas a temperaturas excessivas, as células da bateria podem explodir ou vazar, criando o risco de incêndio.
- Mantenha a bateria longe do alcance de crianças.

Seguridad y desecho de baterías

PRECAUCIÓN: Existe el peligro de que una nueva batería explote si se instala incorrectamente. Sustituya la batería solo por otra igual o equivalente recomendada por el fabricante. No mezcle las baterías con la basura doméstica. Póngase en contacto con los responsables encargados del desecho de basuras en su localidad para obtener la dirección del lugar de recogida de baterías más cercano.

- Una batería dañada podría provocar lesiones personales. Entre los daños se puede incluir un impacto o sacudido que marca o perfora la batería, exposición a llamas u otras deformaciones. No desmonte la batería. Tenga mucho cuidado al manipular baterías dañadas o que goteen. Si se daña la batería, es posible que escape electrolito de las celdas o pueda provocarse un incendio que podría resultar en lesiones corporales.
- No exponga (almacene o coloque) su dispositivo portátil o paquete de batería a una fuente de calor. Si alcanzan temperaturas excesivas, las celdas de la batería podrían tener fugas o explotar, lo cual podría producir un incendio.
- Mantenga la batería fuera del alcance de los niños.

Техніка безпеки та утилізація акумулятора

УВАГА: При неправильному встановленні акумулятора існує небезпека вибуху. Заміняйте акумулятор виключно акумулятором такого самого або аналогічного типу, рекомендованого виробником. Не викидайте акумулятор разом із побутовими відходами. Зверніться до місцевої установи, що регулює утилізацію відходів, та дізнайтеся, де знаходиться найближче місце утилізації акумуляторів.

- Пошкоджений акумулятор може стати причиною травми. Зокрема, можливе пошкодження акумулятора від удару або трясіння, внаслідок його протикання, впливу полум'я або інших видів фізичного впливу. Не розбирайте акумулятор. Якщо акумулятор пошкоджений або з нього витекла рідина, поводьтеся з ним максимально обережно. При пошкодженні акумулятора електроліт може витікати з банок та запалюватися, що може спричинювати травми.
- Не піддавайте переносний комп'ютер або набір акумуляторів дії високої температури під час користування або зберігання. При нагріванні до високої температури банки акумулятора можуть розгерметизуватися або вибухати, спричиняючи небезпеку пожежі.
- Зберігайте акумулятор у місцях, недоступних для дітей.

Xử lý pin và an toàn

THẬN TRỌNG: Có nguy cơ nổ pin nếu lắp pin không đúng. Nhà sản xuất khuyến cáo chỉ thay pin với cùng loại pin hoặc loại tương đương. Không xử lý pin chung với rác sinh hoạt. Liên hệ cơ quan xử lý rác thải địa phương để biết địa chỉ của nơi xử lý pin gần nhất.

- Pin hỏng có thể dẫn đến rủi ro gây thương tích. Hư hỏng bao gồm cả việc pin bị lõm hoặc thủng do va chạm hoặc sốc, để pin gần lửa hoặc pin bị các biến dạng khác. Không tháo rời các bộ phận của pin. Cẩn thận khi xử lý pin bị hỏng hoặc bị rò rỉ. Nếu pin bị hỏng, dung dịch điện phân có thể rò rỉ ra ngoài vỏ pin hoặc có thể làm cháy, gây thương tích cho người.
- Không đặt (bảo quản hoặc để) thiết bị cầm tay hoặc bộ pin gần nguồn nhiệt. Khi bị nóng đến nhiệt độ quá cao, các thỏi pin có thể thoát hơi hoặc nổ, gây nguy cơ cháy.
- Để pin xa tầm tay trẻ em.

Regulatory Information

Dell Bluetooth/wireless devices must be installed and used in strict accordance with the manufacturer's instructions as described in the user documentation that comes with the product. Dell Inc. is not responsible for any radio or television interference caused by unauthorized modification of the devices included with this Dell Bluetooth/wireless device kit, or the substitution or attachment of connecting cables and equipment other than that specified by Dell Inc. The correction of interference caused by such unauthorized modification, substitution or attachment is the responsibility of the user. Dell Inc. and its authorized resellers or distributors are not liable for any damage or violation of government regulations that may arise from the user failing to comply with these guidelines.

Informations sur les réglementations

Les périphériques Bluetooth/sans fil de Dell doit être installée et fonctionner en accord avec les consignes du fabricant situées dans la documentation utilisateur livrée avec votre produit. Dell Inc. n'est pas responsable des interférences radio ou TV causées par la modification non agréée des appareils compris dans ce kit de périphérique Bluetooth/sans fil de Dell, ou par la substitution ou la connexion de câbles et d'appareils autres que ceux indiqués par Dell Inc. L'utilisateur doit lui-même corriger toute interférence causée par une telle modification non agréée, substitution ou connexion. Dell Inc. et ses revendeurs ou distributeurs agréés ne sont pas responsables des dommages ou violations des régulations gouvernementales qui peuvent survenir si l'utilisateur ne se conforme pas à ces consignes.

Informações de normalização

Os dispositivos Dell sem fio ou Bluetooth precisam ser instalados e usados em estreita conformidade com as instruções do fabricante, conforme descrito na documentação do usuário fornecida com o produto. A Dell Inc. não se responsabiliza por nenhuma interferência de rádio ou televisão causada por modificações não-autorizadas nos dispositivos deste kit Dell sem fio ou Bluetooth, nem pela troca ou conexão de cabos e equipamentos não especificados pela Dell Inc. A correção da interferência causada por tal modificação, troca ou conexão não-autorizadas é de inteira responsabilidade do usuário. A Dell Inc. e seus revendedores ou distribuidores autorizados não são responsáveis por nenhum dano ou violação das regulamentações governamentais que podem resultar do não atendimento dessas diretrizes.

Información reglamentaria

Los dispositivos inalámbricos/Bluetooth Dell se deben instalar y utilizar siguiendo estrictamente las instrucciones del fabricante, tal y como se describe en la documentación de usuario que viene con el producto. Dell Inc. no se hace responsable de ninguna interferencia de radio o televisión que pueda producirse debido a modificaciones no autorizadas de los dispositivos incluidos con este kit de dispositivo inalámbrico/Bluetooth Dell, o debido a la sustitución o incorporación de cables de conexión y de equipos distintos a los especificados por Dell Inc. El arreglo de la interferencia causada por dicha modificación, sustitución o incorporación no autorizada es responsabilidad del usuario. Dell Inc. y sus distribuidores o proveedores autorizados no se hacen responsables de ningún daño o violación de las normativas gubernamentales que puedan surgir del incumplimiento de estas directrices por parte del usuario.

Інформація щодо дотримання нормативів

Пристрої Dell з функцією Bluetooth/бездротового зв'язку слід встановлювати та використовувати у чіткій відповідності до інструкцій виробника, які наводяться у документації, що входить до комплекту постачання виробу. Компанія Dell Inc. не несе відповідальності за будь-які перешкоди для радіо- або телеобладнання, спричинені несанкціонованою зміною конструкції пристроїв, що входять до комплекту постачання пристроїв Dell із функцією Bluetooth/бездротового зв'язку, або використання чи під'єднання кабелів і обладнання, які відрізняються від вказаних компанією Dell Inc. Відповідальність за нейтралізацію перешкод, спричинених такою несанкціонованою зміною конструкції, використанням чи під'єднанням, несе користувач. Компанія Dell Inc. та її авторизовані продавці або дилери не несуть відповідальності за будь-які збитки або порушення державних нормативів, які можуть бути спричинені недотриманням цих рекомендації з боку користувача.

Thông tin về quy định

Thiết bị không dây/Bluetooth Dell phải được lắp đặt và sử dụng tuân thủ nghiêm ngặt hướng dẫn của nhà sản xuất như đã trình bày trong tài liệu hướng dẫn sử dụng đi kèm với sản phẩm. Dell Inc. không chịu trách nhiệm về bất kỳ việc nhiễu sóng vô tuyến truyền thanh hoặc truyền hình do sự thay đổi trái phép các thiết bị đi kèm với bộ thiết bị không dây/Bluetooth Dell, hoặc thay thế hoặc gắn thiết bị và cáp kết nối khác ngoài thiết bị và cáp kết nối do Dell Inc quy định. Việc chỉnh nhiễu sóng do sự điều chỉnh, thay thế hoặc lắp đặt trái phép như trên là trách nhiệm của người dùng. Dell Inc. và các đại lý hoặc nhà phân phối được ủy quyền không chịu trách nhiệm về bất kỳ thiệt hại hoặc vi phạm quy định của chính phủ có thể phát sinh do người dùng không tuân theo các hướng dẫn này.

United States, FCC Notices

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and,if not installed and used in accordance with the instructions,

may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on,

the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

—Reorient or relocate the receiving antenna.

—Increase the separation between the equipment and receiver.

—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution!

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Interference Statement

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the manufacturer's instruction manual, may cause interference with radio and television reception. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference.
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: The FCC regulations provide that changes or modifications not expressly approved by Dell Inc. could void your authority to operate this equipment.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference with radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, you are encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Relocate the system with respect to the receiver.
- Move the system away from the receiver.
- Plug the system into a different outlet so that the system and the receiver are on different branch circuits.

If necessary, consult a representative of Dell Inc. or an experienced radio/television technician for additional suggestions.

NOTE: Dell Bluetooth/wireless devices must be installed and used in strict accordance with the manufacturer's instructions as described in the user documentation that comes with the product. Any other installation or use will violate FCC Part 15 regulations. Modifications not expressly approved by Dell could void your authority to operate the equipment.

Mexico Notice Text

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

(1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y

(2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

India RoHS:

This product complies with RoHS requirements as prescribed by E-Waste (Management & Handling) Rules, by the Ministry of Environment & Forests, Government of India. For further information, please see **Dell.com/regulatory_compliance**.

Información para NOM (únicamente para México)

La siguiente información se proporciona en el dispositivo o dispositivos descritos en este documento, en cumplimiento con los requisitos de la Norma oficial mexicana (NOM):

Importador:

Dell México S.A. de C.V.

Paseo de la Reforma 2620 - 11° Piso

Col. Lomas Altas

11950 México, D.F.

Número de modelo reglametario: WK117/WM117/SD-9087

Voltaje de alimentación: 3V DC/1.5V DC/5V DC

Frequencia: N/A

Consumo eléctrico: 50mA/50mA/100mA

Voltaje de salida: N/A

Intensidad de salida: N/A

For UL certified accessory
For use only with UL Listed I.T.E. computer
Pour accessoires hornologués UL
Pour utilisation uniquement avec un ordinateur I.T.E. répertorié

中国大陆 RoHS

根据中国大陆《电器电子产品有害物质限制使用管理办法》（也称为中国大陆 RoHS），以下部分列出了产品中可能包含有害物质的名称和含量。

DELL I/O 设备（键盘，鼠标等）

部件名称	有害物质					
	铅（Pb）	汞（Hg）	镉（Cd）	六价铬 (Cr VI)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
I/O	x	o	o	o	o	o

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

"O"：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

"X"：表明该有害物质至少在部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

在中国大陆销售的相应电子电器产品（EEP）都必须遵照中国大陆《电子电气产品有害物质限制使用标识要求》标准（SJ/T11364）贴上环保使用期限（EPUP）标签。该产品所采用的 EPUP 标签是基于中国大陆的《电子信息产品环保使用期限通则》标准。

© 2016 Dell Inc.

A06

Printed in China
2016-02